

Tableau des opérations financières de l'Etat		جدول العمليات المالية للدولة										Σ	Real 2022	Réal 2022	TX%	Real 2021	LFI 2022	LF9 2022	Δ%
		T1	T2	S1	T3	oct-22	nov-22	déc-22	T4	S2	Σ	Real 2022	Réal 2022	TX%	Real 2021	LFI 2022	LF9 2022	Δ%	
<b>Recettes totales et dons (y compris recettes pétrolières)</b>	<b>إجمالي الإيرادات والهبات - بما فيه إيرادات النفط</b>	<b>135.19</b>	<b>224.60</b>	<b>359.79</b>	<b>170.11</b>	<b>55.32</b>	<b>76.99</b>	<b>-</b>	<b>132.31</b>	<b>302.42</b>	<b>662.20</b>	<b>662.20</b>	<b>706.12</b>	<b>78%</b>	<b>769.17</b>	<b>750.00</b>	<b>904.38</b>	<b>17.58%</b>	
Revenus non pétroliers et dons	عائدات غير نفطية وهبات	131.01	211.26	342.28	165.15	53.93	75.05	-	128.99	294.13	636.41	636.41	633.99	71%	755.50	748.20	894.44	18.59%	
Revenus non pétroliers hors dons	عائدات غير نفطية خارج الهبات	123.50	181.72	305.23	158.91	48.95	71.13	-	120.07	278.98	584.21	584.21	581.79	66%	679.81	729.50	875.74	28.82%	
<b>Recettes fiscales (hors pétrole)</b>	<b>عائدات ضريبية (طرح النفط)</b>	<b>100.22</b>	<b>143.77</b>	<b>243.99</b>	<b>125.15</b>	<b>37.97</b>	<b>37.61</b>	<b>-</b>	<b>74.98</b>	<b>206.12</b>	<b>444.12</b>	<b>444.12</b>	<b>482%</b>	<b>439.90</b>	<b>492.18</b>	<b>544.03</b>	<b>23.67%</b>		
<b>Taxes sur les revenus et profits</b>	<b>رسوم على العائدات والأرباح</b>	<b>39.12</b>	<b>61.54</b>	<b>100.65</b>	<b>35.50</b>	<b>12.46</b>	<b>8.91</b>	<b>-</b>	<b>21.37</b>	<b>56.87</b>	<b>157.52</b>	<b>157.52</b>	<b>157.38</b>	<b>92%</b>	<b>137.78</b>	<b>169.98</b>	<b>171.01</b>	<b>24.12%</b>	
BIC et BNC	أرباح صناعية وتجارية وأرباح غير تجارية	14.94	22.42	37.36	11.71	4.71	0.74	-	5.44	17.16	54.52	54.52	54.52	74%	48.81	74.98	73.58	50.75%	
Impôt minimum forfaitaire douanes	الحد الأدنى الضريبة الجمركية المبرمجة	6.09	8.32	14.41	8.48	2.96	3.27	-	6.24	14.72	29.13	29.13	29.13	118%	23.81	30.00	24.58	3.26%	
Crédit d'Impôts IMF	قرروض ضريبية على الحد الأدنى للضريبة الجمركية	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
ITS	ضرائب على المرتبات والأجور	15.32	16.07	31.39	11.91	3.86	4.21	-	8.07	19.98	51.37	51.23	51.23	94%	48.14	52.00	54.79	13.81%	
Etat	الدولة	0.80	0.82	1.62	0.83	0.28	0.28	-	0.56	1.39	3.01	3.01	3.01	110%	2.85	2.60	2.74	-3.94%	
Autres	أخرى	14.53	15.24	29.77	11.08	3.58	3.93	-	7.51	18.59	48.36	48.22	48.22	93%	45.29	49.40	52.05	14.93%	
IRCM	ضريبة على دخول رؤوس الأموال المنقولة	1.19	13.18	14.38	2.61	0.69	0.20	-	0.88	3.49	17.87	17.87	17.87	99%	12.00	13.00	18.06	50.54%	
IGR	ضريبة عامة على الدخل	0.00	0.00	0.00	0.00	-	-	-	-	0.00	0.00	0.00	0.00	-	0.00	-	-	-100.00%	
Régime Simplifié d'Imposition (RSI)	النظام الضريبي المبسط	1.57	1.55	3.12	0.79	0.24	0.49	-	0.73	1.52	4.64	4.64	4.64	-	5.03	-	-	-100.00%	
<b>Taxes sur les biens et services</b>	<b>رسوم على السلع والخدمات</b>	<b>41.82</b>	<b>67.61</b>	<b>109.43</b>	<b>61.51</b>	<b>19.92</b>	<b>17.24</b>	<b>-</b>	<b>37.16</b>	<b>98.67</b>	<b>208.10</b>	<b>208.11</b>	<b>87%</b>	<b>225.50</b>	<b>247.63</b>	<b>239.74</b>	<b>6.32%</b>		
TVA intérieure	رسوم على القيمة المضافة الداخلية	6.22	8.88	15.09	9.03	4.13	4.73	-	8.86	17.89	32.98	32.99	32.99	64%	41.27	52.00	51.78	25.45%	
TVA sur les importations	رسوم على القيمة المضافة على الواردات	22.05	29.02	51.07	33.36	8.57	8.90	-	17.48	50.84	101.91	101.91	101.91	94%	89.88	130.00	108.36	20.56%	
dont TVA SNIM	منها رسوم القيمة المضافة على الشركة الوطنية للصناعات	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Taxe unique SNIM et TPS	رسوم وحيد على شركة سنيمو ورسوم على أداء الخدمات	3.87	19.55	23.42	8.85	3.78	0.63	-	4.41	13.27	36.69	36.69	36.69	112%	54.16	35.00	32.72	-39.58%	
Taxe sur les produits pétroliers	رسوم على المنتجات النفطية	4.49	5.15	9.64	5.18	1.85	1.48	-	3.32	8.50	18.14	18.14	18.14	66%	17.30	15.50	27.33	57.93%	
Droits de consommation (the, tabac, sucre, autres taxes (assurances, véhicules, aéroports))	حقوق الاستهلاك (الشاي، التبغ، السكر، الأسمدة)	3.47	4.57	8.04	4.84	1.55	1.47	-	3.03	7.87	15.91	15.91	15.91	151%	19.87	7.50	10.53	-47.08%	
Autres taxes (assurances, véhicules, aéroports)	رسوم أخرى (تأمينات، سيارات، مطارات)	1.73	0.44	2.17	0.25	0.03	0.02	-	0.05	0.30	2.47	2.47	2.47	27%	3.01	7.63	9.03	200.21%	
<b>Taxes sur le commerce international</b>	<b>رسوم على التجارة الدولية</b>	<b>17.10</b>	<b>22.87</b>	<b>39.98</b>	<b>23.28</b>	<b>7.71</b>	<b>6.76</b>	<b>-</b>	<b>14.47</b>	<b>37.75</b>	<b>77.72</b>	<b>77.72</b>	<b>63%</b>	<b>76.89</b>	<b>64.50</b>	<b>123.98</b>	<b>61.24%</b>		
Importations	الواردات	17.10	22.87	39.98	23.28	7.71	6.76	-	14.47	37.75	77.72	77.72	77.72	70%	67.56	56.00	111.29	64.73%	
Taxes statistique	رسوم إحصائية	-	-	-	0.00	-	-	-	-	0.00	0.00	0.00	0.00	0%	9.33	8.50	12.69	35.94%	
<b>Autres recettes fiscales</b>	<b>إيرادات ضريبية أخرى</b>	<b>5.15</b>	<b>3.35</b>	<b>8.50</b>	<b>5.80</b>	<b>1.65</b>	<b>5.28</b>	<b>-</b>	<b>6.93</b>	<b>12.73</b>	<b>21.23</b>	<b>21.13</b>	<b>291%</b>	<b>22.53</b>	<b>10.07</b>	<b>9.30</b>	<b>-58.72%</b>		
Droits de timbres	حقوق الطابع	4.15	4.44	8.59	9.41	5.30	0.92	-	6.22	15.63	24.22	24.29	317%	20.24	7.67	7.67	-62.09%		
Taxe d'apprentissage et impôts sur la prop.	رسوم التمهين وضرائب على الملكية	1.68	1.02	2.71	0.47	0.35	0.10	-	0.45	0.92	3.62	3.86	237%	5.49	2.40	1.63	-70.31%		
Recouvrement sur les années précédentes + autres	تسديد على السنوات السابقة + إيرادات غير موزعة أخرى	0.68	2.11	2.80	4.08	3.99	4.26	-	0.26	3.82	6.61	1.03	-	3.20	-	-	100.00%		
<b>Reste à recouvrer (DGD + DGI)</b>	<b>البقي المتسدد من الحقوق الجمركية (الإدارة العامة للمجمارك و الإدارة العامة للضرائب)</b>	<b>2.97</b>	<b>-</b>	<b>11.60</b>	<b>-</b>	<b>14.57</b>	<b>-</b>	<b>0.95</b>	<b>3.78</b>	<b>-</b>	<b>1.17</b>	<b>-</b>	<b>25.92</b>	<b>-</b>	<b>22.80</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>100.00%</b>	
<b>Recettes non fiscales</b>	<b>إيرادات غير ضريبية</b>	<b>23.19</b>	<b>37.89</b>	<b>61.08</b>	<b>33.24</b>	<b>10.97</b>	<b>34.06</b>	<b>-</b>	<b>45.03</b>	<b>78.27</b>	<b>139.35</b>	<b>136.65</b>	<b>41%</b>	<b>215.47</b>	<b>237.32</b>	<b>331.70</b>	<b>53.95%</b>		
<b>Recettes de la pêche</b>	<b>إيرادات الصيد</b>	<b>11.26</b>	<b>9.93</b>	<b>21.19</b>	<b>10.61</b>	<b>4.90</b>	<b>27.29</b>	<b>-</b>	<b>32.19</b>	<b>42.80</b>	<b>63.99</b>	<b>63.99</b>	<b>71%</b>	<b>57.02</b>	<b>86.42</b>	<b>98.09</b>	<b>58.01%</b>		
Régime national	النظام الوطني	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0%	-	25.42	30.32	-	-	
Régime étranger	النظام الأجنبي	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0%	-	50.05	48.15	-	-	
Union Européenne bud.	الاتحاد الأوروبي - ميزانية	0.91	0.73	1.64	0.93	0.03	24.68	-	24.71	25.65	27.28	27.28	92%	22.74	29.73	29.73	30.76%		
Compensation financière	مقاسم مالية	-	-	-	-	-	24.57	-	24.57	24.57	24.57	24.57	83%	20.41	29.73	29.73	45.70%		
Armateurs	مجهزوا السفن	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Droit territorial	حق الترابي	0.91	0.73	1.64	0.93	0.03	0.11	-	0.14	1.07	2.71	2.71	2.71	-	-	-	-	-100.00%	
Redevances	أثارة أسماك المنح	5.25	4.92	10.17	5.05	2.03	1.60	-	3.62	8.67	18.84	18.84	230%	21.60	8.67	8.18	-62.13%		
Taxes (les bateaux affrétés par les nav. Licences (les étrangers)	رسوم (السفن المستأجرة من المواطنين رخص (الاجانب)	5.25	4.92	10.17	5.05	2.03	1.60	-	3.62	8.67	18.84	18.84	6039%	21.60	-	0.31	-98.56%		
Droit d'accès (pêche de fond-nationaux)	حق دخول المصايد (صيد العمق الوطنيون)	4.65	4.09	8.75	4.35	2.67	0.95	-	3.62	7.97	16.72	16.72	-	11.13	-	-	-100.00%		
Loyers domaines publics	استئجار الأماكن العامة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0%	-	0.03	0.02	-	-	
Droits de timbres	رسوم الطابع	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0%	-	0.06	0.06	-	-	
Droits de consignment	رسوم الإيداع	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0%	-	0.09	0.09	-	-	
Amendes	غرامات	0.45	0.19	0.64	0.28	0.17	0.06	-	0.23	0.51	1.15	1.15	59%	1.56	2.10	1.96	26.02%		
<b>Recettes minières</b>	<b>إيرادات معدنية</b>	<b>1.27</b>	<b>0.44</b>	<b>1.71</b>	<b>6.56</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>6.56</b>	<b>8.27</b>	<b>8.27</b>	<b>27%</b>	<b>20.10</b>	<b>19.69</b>	<b>30.62</b>	<b>52.38%</b>		
Recettes cadastrales	إيرادات المسح النجمي	0.01	0.00	0.01	0.01	-	-	-	-	0.01	0.02	0.02	7%	0.18	0.18	0.27	48.71%		
Recettes d'exploitation	إيرادات تشغيل	1.26	0.44	1.69	6.55	-	-	-	-	6.55	8.24	8.24	27%	16.31	19.51	30.35	86.10%		
Autres recettes minières	إيرادات معدنية أخرى	0.00	-	0.00	0.00	-	-	-	-	0.01	0.01	0.01	-	3.60	-	-	-100.00%		
<b>Dividendes et redevances des entreprises publiques</b>	<b>مقسوم الأرباح وأثارة المؤسسات العمومية</b>	<b>0.91</b>	<b>10.94</b>	<b>11.85</b>	<b>2.80</b>	<b>-</b>	<b>2.70</b>	<b>-</b>	<b>2.70</b>	<b>5.50</b>	<b>17.35</b>	<b>15.15</b>	<b>11%</b>	<b>66.28</b>	<b>66.62</b>	<b>140.95</b>	<b>112.66%</b>		
SNIM	شركة سنيمو	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0%	45.10	45.10	123.34	173.47%		
BCM+autres	البنك المركزي الموريتاني + أخرى	0.91	2.80	3.71	0.60	-	0.60	-	0.60	1.20	4.91	4.91	161%	10.49	7.97	3.06	-70.83%		
Mauritel	شركة موريتيل	-	5.68	5.68	2.20	-	2.20	-	2.20	7.88	6.32	5.68	100%	6.32	5.68	6.32	-10.17%		
Pampa	ميناها نوكاتلوط المستقل + ميناها نوازيون	-	2.47	2.47	-	-	2.10	-	2.10	2.10	4.57	4.57	51%	4.37	7.23	8.87	102.97%		
<b>Dettes rattachées et recouvrements</b>	<b>الديون المرتبطة عليها والتسديد</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>0%</b>	<b>-</b>	<b>3.29</b>	<b>6.78</b>	<b>#DIV/0!</b>		
SNIM	شركة سنيمو	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
SOMELLEC	شركة سومللك	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
SOGEM	شركة سوجيم	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
<b>Droits d'exploration miniers</b>	<b>حقوق التنقيب المعنوي</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	
<b>Comptes spéciaux</b>	<b>حسابات خاصة</b>	<b>5.97</b>	<b>6.94</b>	<b>12.91</b>	<b>10.07</b>	<b>3.09</b>	<b>2.87</b>												

Tableau des opérations financières de l'Etat		جدول العمليات المالية للدولة							T1	T2	S1	T3	oct-22	nov-22	déc-22	T4	S2	Σ Real 2022	Réal 2022	TX%	Real 2021	LFI 2022	LFR 2022	Δ%				
Dont: assistance PPTÉ		منه : مساعدة الدول الفقيرة ذات الميزانية العمالية							-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-			
Dont: assistance PPTÉ (hors BCM et SNIM)		منه : مساعدة الدول ذات الميزانية العمالية (بما عدا البنك المركزي)							-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-			
Dont: assistance PPTÉ (BCM et SNIM)		منه : مساعدة الدول الفقيرة ذات الميزانية العمالية (البنك المركزي)							-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-			
Autres dons		هبات أخرى							-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-			
Dons bilatéraux - appui budgétaire		هبات ثنائية - دعم الميزانية							-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0%	49,84	18,70	18,70	-62,48%			
<b>Tableau des opérations financières de l'Etat (dépenses, soldes et recettes pétrolières)</b>		<b>جدول العمليات المالية للدولة (التكاليف والأرصدة والعائدات النفطية)</b>																										
<b>Recettes exceptionnelles</b>		<b>إيرادات استثنائية</b>							<b>0,09</b>	<b>0,06</b>	<b>0,15</b>	<b>0,52</b>	<b>0,00</b>	<b>0,06</b>	<b>-</b>	<b>0,06</b>	<b>0,59</b>	<b>0,74</b>	<b>0,74</b>	<b>75%</b>	<b>24,43</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-100,00%</b>			
		منها صندوق المساعدات والتدخل من أجل التنمية							0,09	0,06	0,15	0,52	0,00	0,06	-	0,06	0,59	0,74	0,74		24,43	-	-	-	-100,00%			
<b>Dépenses et prêts nets</b>		<b>نقذات وقروض صافية</b>							<b>80,15</b>	<b>266,30</b>	<b>346,45</b>	<b>241,35</b>	<b>120,21</b>	<b>100,38</b>	<b>-</b>	<b>220,59</b>	<b>461,94</b>	<b>808,40</b>	<b>806,35</b>	<b>75%</b>	<b>691,13</b>	<b>879,00</b>	<b>1 077,42</b>	<b>↑</b>	<b>55,89%</b>			
<b>Dépenses courantes</b>		<b>نقذات جارية</b>							<b>61,27</b>	<b>158,05</b>	<b>219,32</b>	<b>177,36</b>	<b>65,64</b>	<b>55,27</b>	<b>-</b>	<b>120,91</b>	<b>298,27</b>	<b>517,60</b>	<b>515,54</b>	<b>74%</b>	<b>433,06</b>	<b>525,75</b>	<b>694,40</b>	<b>↑</b>	<b>60,35%</b>			
Salaires et traitements		أجور ورواتب							47,76	56,93	104,68	56,33	20,31	13,59	-	33,90	90,23	194,92	194,91	96%	189,19	200,00	202,17	↑	6,86%			
Biens et services		مبلغ وخدمات							0,90	29,23	30,13	16,16	20,13	10,00	-	30,13	46,28	76,41	76,41	56%	92,72	119,23	135,47	↑	46,11%			
Dont: processus électoral		منها: المصار الانتخابي							-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-			
dont: sur financement extérieur		منها: تمويل خارجي							-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-			
Transferts courants		تحويلات جارية							1,02	32,15	33,17	114,97	16,77	13,81	-	30,59	145,56	178,73	178,73	68%	90,12	108,52	261,93	↑	190,65%			
Intérêts sur la dette publique		فوائد على الدين العمومي							5,39	6,76	12,15	7,28	5,43	5,20	-	10,63	17,90	30,06	23,14	79%	27,99	34,00	29,42	↓	5,09%			
Extérieurs		خارجية							5,09	6,58	11,67	7,02	5,42	0,76	-	6,18	13,20	24,87	24,87	116%	20,60	22,00	21,42	↓	3,98%			
Intérieurs		داخلية							0,31	0,18	0,49	0,25	0,00	4,44	-	4,45	4,70	5,19	1,73	-22%	7,40	12,00	8,00	↓	8,17%			
Comptes spéciaux		حسابات خاصة							-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-			
dont crédit d'impôts		منها قروض ضرائب							-	2,14	2,14	7,68	1,03	2,02	-	3,06	10,74	12,88	12,89	31%	13,86	40,00	41,41	↑	198,77%			
<b>Dépenses d'équipement et prêts nets</b>		<b>نقذات تجهيز وقروض صافية</b>							<b>15,68</b>	<b>105,01</b>	<b>120,70</b>	<b>75,43</b>	<b>53,56</b>	<b>44,07</b>	<b>-</b>	<b>97,62</b>	<b>173,05</b>	<b>293,75</b>	<b>293,75</b>	<b>77%</b>	<b>260,02</b>	<b>353,25</b>	<b>383,02</b>	<b>↑</b>	<b>47,30%</b>			
<b>Investissement financé par extérieur***</b>		<b>استثمار ممول خارجيا***</b>							<b>14,92</b>	<b>44,91</b>	<b>59,83</b>	<b>14,42</b>	<b>10,57</b>	<b>5,99</b>	<b>-</b>	<b>16,56</b>	<b>30,98</b>	<b>90,81</b>	<b>90,81</b>	<b>202%</b>	<b>51,61</b>	<b>45,00</b>	<b>45,00</b>	<b>↓</b>	<b>-12,80%</b>			
Investissement financé par intérieur (dont dépenses FAID)		استثمار ممول داخليا ( منها صندوق المساعدات والتدخل من أجل التنمية)							0,77	60,10	60,87	61,01	42,99	38,08	-	81,07	142,07	202,94	202,95	60%	208,42	308,25	338,02	↑	62,18%			
dont Crédit d'Impôts		منها قروض ضرائب							0,33	-	0,33	-	-	-	-	-	-	0,33	0,33	-	7,37	-	-	-	-	-100,00%		
dont FAID		منها صندوق المساعدات والتدخل من أجل التنمية							-	-	-	0,10	-	-	-	-	0,10	0,10	-	-	-	-	-	-	-	-		
Restructurations et prêts nets		إعداد هيكله وقروض صافية							3,20	3,24	6,43	11,44	1,01	1,04	-	2,06	9,38	2,95	2,95	-	1,95	-	-	-	-	100,00%		
Réserves communes		احتياطي مشترك							0,06	0,60	0,66	1,02	0,47	0,15	-	0,62	1,64	2,30	2,30	10%	16,23	24,00	24,00	↑	47,88%			
Avances (dépenses payées avant ordonnancement)		سلف (تكاليف مدفوعة قبل الأمر بالصرف)							6,14	30,24	36,39	26,08	1,49	10,50	-	11,99	14,09	22,30	27,17	-	2,95	-	-	-	-	-	-100,00%	
<b>Solde hors pétrole; dons non compris (déficit -)</b>		<b>رصيد خارج النفط لا يشمل الهبات (عجز -)</b>							<b>43,35</b>	<b>- 84,57</b>	<b>- 41,23</b>	<b>- 82,45</b>	<b>- 71,27</b>	<b>- 29,25</b>	<b>-</b>	<b>- 100,52</b>	<b>- 182,96</b>	<b>- 224,19</b>	<b>- 224,56</b>	<b>111%</b>	<b>- 11,32</b>	<b>- 149,50</b>	<b>- 201,68</b>	<b>↓</b>	<b>-1681,16%</b>			
<b>Solde hors pétrole; dons compris (déficit -)</b>		<b>رصيد خارج النفط يشمل الهبات (عجز -)</b>							<b>50,86</b>	<b>- 55,04</b>	<b>- 4,18</b>	<b>- 76,21</b>	<b>- 66,28</b>	<b>- 25,33</b>	<b>-</b>	<b>- 91,61</b>	<b>- 167,81</b>	<b>- 171,99</b>	<b>- 172,36</b>	<b>94%</b>	<b>- 64,37</b>	<b>- 130,80</b>	<b>- 182,98</b>	<b>↓</b>	<b>-384,26%</b>			
Idem, recettes de pêche exclues (déficit -)		نفس الشيء، إيرادات الصيد مستثناة (عجز -)							-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
<b>Solde de base hors pétrole (déficit -)</b>		<b>رصيد أساسي خارج النفط (عجز -)</b>							<b>63,35</b>	<b>- 33,08</b>	<b>30,27</b>	<b>- 61,00</b>	<b>- 55,28</b>	<b>- 22,50</b>	<b>-</b>	<b>- 77,78</b>	<b>- 138,78</b>	<b>- 108,51</b>	<b>- 108,88</b>	<b>80%</b>	<b>- 60,88</b>	<b>- 82,50</b>	<b>- 135,27</b>	<b>↓</b>	<b>-322,18%</b>			
<b>Solde de base en % PIB</b>		<b>رصيد أساسي نسبة إلى الناتج المحلي الإجمالي (ن.إ.م)</b>																										
<b>Recettes pétrolières (net)</b>		<b>إيرادات نظفية (صافية)</b>							<b>4,17</b>	<b>13,34</b>	<b>17,51</b>	<b>4,96</b>	<b>1,39</b>	<b>1,94</b>	<b>-</b>	<b>3,32</b>	<b>8,29</b>	<b>25,80</b>	<b>72,12</b>	<b>726%</b>	<b>13,67</b>	<b>1,80</b>	<b>9,94</b>	<b>↑</b>	<b>-27,29%</b>			
<b>Recettes fiscales</b>		<b>إيرادات ضريبية</b>							<b>0,41</b>	<b>0,38</b>	<b>0,79</b>	<b>0,62</b>	<b>0,21</b>	<b>0,05</b>	<b>-</b>	<b>0,26</b>	<b>0,88</b>	<b>1,68</b>	<b>1,87</b>	<b>19%</b>	<b>5,32</b>	<b>1,80</b>	<b>9,94</b>	<b>↑</b>	<b>86,73%</b>			
BIC		أرباح صناعية وتجارية							0,09	0,07	0,17	0,15	0,08	0,00	-	0,08	0,22	0,39	0,45	-	1,35	-	-	-	-	-	-	-100,00%
ITS		ضرائب على الرواتب والأجور							0,31	0,31	0,62	0,48	0,14	0,05	-	0,18	0,66	1,29	1,43	-	1,95	-	-	-	-	-	-	-100,00%
Autres		أخرى							-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0%	2,02	1,80	9,94	↓	391,30%		
<b>Recettes non fiscales</b>		<b>إيرادات غير ضريبية</b>							<b>3,77</b>	<b>12,95</b>	<b>16,72</b>	<b>4,34</b>	<b>1,18</b>	<b>1,89</b>	<b>-</b>	<b>3,06</b>	<b>7,40</b>	<b>24,12</b>	<b>70,25</b>	<b>0%</b>	<b>8,35</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>↓</b>	<b>-100,00%</b>			
Bonus/Redevances		علاوة/الأتوات							-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8,27	-	-	-	-		
Revenu du capital		عائد رأس المال							-	0,00	0,00	-	-	-	-	-	-	0,00	0,00	-	0,08	-	-	-	-	-		
Autres		ربح النفط							0,62	8,17	8,80	2,82	0,49	1,89	-	2,38	5,20	14,00	60,13	-	-	-	-	-	-	-	-	
GTA		أخرى							3,15	4,77	7,92	1,52	0,68	-	-	0,68	2,20	10,12	10,12	-	-	-	-	-	-	-	-	
Paielements (financement du budget)		مدفوعات (التمويل الميزانية)							-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
<b>Solde global; dons non compris (déficit -)</b>		<b>رصيد إجمالي لا يشمل الهبات (عجز -)</b>							<b>47,52</b>	<b>- 71,24</b>	<b>- 23,72</b>	<b>- 77,48</b>	<b>- 69,88</b>	<b>- 27,31</b>	<b>-</b>	<b>- 97,19</b>	<b>- 174,68</b>	<b>- 198,39</b>	<b>- 152,43</b>	<b>79%</b>	<b>- 2,35</b>	<b>- 147,70</b>	<b>- 191,74</b>	<b>↓</b>	<b>-8265,48%</b>			
<b>Solde global; dons compris (déficit -)</b>		<b>رصيد إجمالي يشمل الهبات (عجز -)</b>							<b>55,03</b>	<b>- 41,70</b>	<b>13,33</b>	<b>- 71,24</b>	<b>- 64,89</b>	<b>- 23,39</b>	<b>-</b>	<b>- 88,28</b>	<b>- 159,53</b>	<b>- 146,19</b>	<b>- 100,24</b>	<b>58%</b>	<b>- 78,04</b>	<b>- 129,00</b>	<b>- 173,04</b>	<b>↓</b>	<b>-321,73%</b>			
<b>Tableau des opérations financières de l'Etat (Financement)</b>		<b>جدول العمليات المالية للدولة (التمويل)</b>																										
<b>Financement</b>		<b>تمويل</b>							<b>55,03</b>	<b>41,70</b>	<b>- 13,33</b>	<b>71,24</b>	<b>64,89</b>	<b>23,39</b>	<b>-</b>	<b>88,28</b>	<b>159,53</b>	<b>146,19</b>	<b>100,24</b>	<b>58%</b>	<b>- 78,04</b>	<b>129,00</b>	<b>173,04</b>	<b>↑</b>	<b>321,73%</b>			
Financement intérieur		تمويل داخلي							79,85	164,30	84,45	147,70	0,81	14,10	-	13,29	134,41	49,96	30,12	100,71	3,60	5,00	↓	-95,04%				
<b>Financement intérieur ajusté (1)+(2)+(3)+(4)+(5)+(6)+(7)</b>		<b>تمويل داخلي معطل 7+6+5+4+3+2+1</b>							<b>- 44,63</b>	<b>60,62</b>	<b>15,99</b>	<b>87,51</b>	<b>68,53</b>	<b>27,37</b>	<b>-</b>	<b>95,90</b>	<b>183,42</b>	<b>200,95</b>	<b>202,73</b>	<b>94%</b>	<b>- 115,51</b>	<b>193,20</b>	<b>215,54</b>	<b>↑</b>	<b>286,59%</b>			
Financement bancaire		تمويل مصرفي							14,79	92,62	77,83	137,14	25,73	5,45	-	31,18	168,32	90,49	81,53	55,44	5,00	↓	-90,98%					
BCM		البنك المركزي الموريتاني							22,77	107,77	85,00	117,13	28,87	4,24	-	33,11	150,24	65,24	57,43	59,55	↓	-100,00%						
(1) BCM (hors cpte div, CAS et y compris cpte courant rapproché)		البنك المركزي (بما عدا الحساب الخاص بمقاييه الحساب الجاري المقفل)							13,85	4,10	17,95	118,08	40,47	9,03	-	49,50	167,58	187,07	176,82	84%	156,38	196,80	210,54	↑	234,64%			
Compte courant		حساب جاري							20,38	7,23	27,61	118,76	23,38	7,81	-	31,19	149,95	177,56	169,75	127,83	↑	100,00%						
Compte courant y compris rapprochement		حساب جاري بما فيه المقارنة							15,03	3,71	18,74	118,29	40,36	9,12	-	49,48	167,76	186,51	177,39	84%	155,73	196,80	210,54	↑	235,19%			
Valeurs à l'encaissement à la BCM et instances du mois		قيم مقبوضة لدى البنك و إعطيات علاقة للشهر							5,35	3,52	8,86	0,47	16,98	1,31	-	18,28	17,81	8,95	7,64	27,90	186,80	210,54	↓	-100,00%				
Comptes divisionnaires		حسابات فرعية							5,14	6,14	1,00	1,32	0,51	3,84	-	3,32	4,64	5,64	5,64	4,39	↓	100,00%						
Allègements		تخفيف المديونية							0,13	0,45	0,57	1,30	0,14	0,24	-	0,39</												

Tableau des opérations financières de l'Etat	جدول العمليات المالية للدولة	T1	T2	S1	T3	oct-22	nov-22	déc-22	T4	S2	Σ Real 2022	Réal 2022	TX%	Real 2021	LFI 2022	LFR 2022	Δ%	
Instances du Trésor	عمليات عملة للجزيرة	- 1,42	5,73	4,31	- 0,92	0,02	2,74		2,76	1,84	6,14	- 1,60		14,54	-		-100,00%	
Apurement	تصفية																	
Accumulation	تراكم	- 1,42	5,73	4,31	- 0,92	0,02	2,74		2,76	1,84	6,14	- 1,60		14,54	-		-100,00%	
Dettes croisées et autres engagements de l'Etat	ديون متبادلة و التزامات أخرى للدولة																	
Apurement	تصفية																	
Accumulation (report 2010)	تراكم (ترحيل 2010)																	
(6) Variations des mouvements sur comptes de dépôts et comptes de liaison	تغير حركة حسابات الودائع وحسابات الإربط (6)	- 64,90	68,81	3,91	- 7,73	23,19	16,81		40,01	32,28	36,19	54,81		38,47	-		-100,00%	
(7) Autres (amort créance BCM)+ DTS	أخرى (سداد ديون البنك المركزي) + حقوق السحب الخاصة (7)	-	-	-	-	-	-		-	-	-	-		-	3,60	-	#DIV/0!	
Prêt OPEP + Privatisations et autres	قرض أوبك + الخصخصة و أخرى	-	-	-	-	-	-		-	-	-	-		-	-	0		
Tirage DTS (oct-nov)+ 1/2 prêt FMA (dec)	حقوق سحب خاصة (أكتوبر + نوفمبر) + نصف قرض صندوق النقد الدولي (ديسمبر)	-	-	-	-	-	-		-	-	-	-		-	-	-		
Amortissement (BTF) (op.spec. Nov.)	سداد أدوات الخزينة ذات نمية الفائدة الثابتة (صافية نوفمبر الخاصة)	-	-	-	-	-	-		-	-	-	-		-	-	-		
Autres financements	تمويلات أخرى	-	-	-	-	-	-		-	-	-	-		-	-	-		
Financement extérieur	تمويل خارجي	- 11,56	- 23,36	- 34,92	- 17,31	- 4,31	- 5,78		- 10,09	- 27,40	- 62,32	- 108,64	256%	36,04	-	64,20	- 42,49	-217,91%
Compte pétrolier (net)	حساب نفطي (صافي)	- 1,03	- 8,56	- 9,59	- 3,45	- 0,71	- 1,94		- 2,64	- 6,09	- 15,68	- 62,00		13,67	-	1,80	- 1,80	86,83%
Recettes pétrolières	عائدات نفطية	- 1,03	- 8,56	- 9,59	- 3,45	- 0,71	- 1,94		- 2,64	- 6,09	- 15,68	- 62,00		13,67	-	1,80	- 1,80	86,83%
Contribution du FNRH	مساهمة الصندوق الوطني لعائدات النفط	-	-	-	-	-	-		-	-	-	-		-	-	-	-	
Autres (net)	أخرى (صافية)	- 10,53	- 14,80	- 25,33	- 13,86	- 3,60	- 3,84		- 7,45	- 21,31	- 46,64	- 46,64	115%	49,71	-	62,40	- 40,69	-181,86%
Emprunts extérieurs (net)	الإقراض الخارجي (صافي)	- 8,49	- 6,73	- 15,22	- 7,66	- 2,74	- 1,73		- 4,47	- 12,13	- 27,35	- 27,35	95%	47,59	-	48,40	- 28,69	39,71%
Emprunts nouveaux	قرض جديدة	- 7,40	- 15,37	- 22,78	- 8,18	- 5,58	- 2,07		- 7,65	- 15,83	- 38,61	- 38,61	86%	25,75	-	45,00	- 45,00	74,78%
Amortissement	سداد	- 15,89	- 22,10	- 38,00	- 15,85	- 8,32	- 3,79		- 12,11	- 27,96	- 65,96	- 65,96	90%	73,34	-	93,40	- 73,69	-0,48%
Financement extérieur exceptionnel	تمويل خارجي استثنائي	- 0,36	- 2,29	- 1,92	- 1,01	-	- 0,00		- 0,00	- 1,01	- 2,93	- 2,93	24%	42,65	-	14,00	- 12,00	-128,14%
Prêt budgétaire FMI	تمويل ميزانوي من صندوق النقد الدولي	-	-	-	-	-	-		-	-	-	-		71,74	-	-	-	-100,00%
Variation comptes de liaison comptables des chancelleries	تغير حسابات الإربط المحاسبية في السفارات	- 2,41	- 5,78	- 8,19	- 5,19	- 0,86	- 2,12		- 2,98	- 8,17	- 16,36	- 16,36		17,09	-	-	-	100,00%
Erreurs et omissions (besoin de financement)	خطأ وسهول (الحاجة إلى التمويل)	- 1,16	- 4,44	- 5,59	- 1,04	- 0,67	- 1,80		- 2,47	- 3,51	- 7,56	- 6,15		1,43	-	0,00	-	

Pour mémoire:	للتذكير	T1	T2	S1	T3	oct-21	nov-21	déc-21	T4	S2	2021
Crédit net des autorités monétaires à l'État (Variation)	قرض صفائي السلطات النقدية إلى الدولة (تغير)	24,89	- 80,03	- 80,03	346,28	37,09	70,21		-	-	-
Solde du compte unique du Trésor (CCT consolidé)	رصيد الحساب الوحيد للجزيرة (حساب جاري للجزيرة بدمج)	382,22	374,99	374,99	256,24	232,85	225,04		-	-	-
Solde du compte courant du Trésor (CCT)	رصيد الحساب الوحيد للجزيرة (حساب جاري للجزيرة)	382,22	374,99	374,99	256,24	232,85	225,04		-	-	-
Solde du Fonds National des Revenus des Hydrocarbures (en millions USD)	رصيد الصندوق الوطني لعائدات النفط (مليون دولار)	137,72	161,68	161,68	164,09	165,61	170,54		-	-	-
Solde du Fonds National des Revenus des Hydrocarbures (en milliards d'UM)	رصيد الصندوق الوطني لعائدات النفط (مليار أوقية)	49,99	58,56	58,56	62,01	62,71	64,65		-	-	-
Crédit net des banques commerciales à l'État (OC-BTB)	الإقراض صفائي للبنوك التجارية إلى الدولة	2,85	15,14	15,14	30,84	24,97	23,90		-	-	-
Créances (Encours BT (-) obligations cautionnées)	مستحقات (مستحقات أدوات الجزيرة - سندات مضمونة)	49,16	34,01	34,01	16,41	23,98	25,05		-	-	-
Dépôts (CCP)	ودائع (حساب جاري بريدي)	-	-	-	-	-	-		-	-	-
Encours des bons du Trésor (BT)	مستحقات أدوات الجزيرة	63,34	58,47	58,47	48,75	52,45	52,45		-	-	-
Bancaire	مصرفية	11,33	9,32	9,32	1,50	3,50	3,50		-	-	-
Non bancaire	غير مصرفية	3 726,00	34,70	34,70	35,35	33,85	33,85		-	-	-
BIT	أدوات الجزيرة الإسلامية	14,75	14,45	14,45	11,90	15,10	15,10		-	-	-
Obligations cautionnées (OC)	سندات مضمونة	14,18	24,46	24,46	32,34	28,47	27,40		-	-	-
**Données en milliards d'Ouguiya sauf indication contraire	بيانات بمليار الأوقية ما لم يرد عكس ذلك***										
Taux UM/USD	معدل صرف الدولار الأوقية					37,87	37,91				